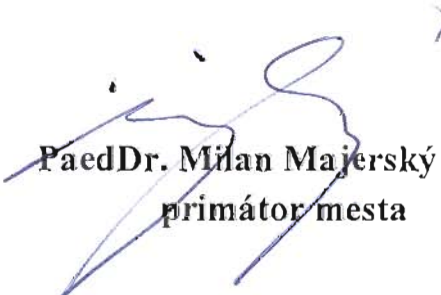


**Výročná správa**

**Mesta Levoča**

**za konsolidovaný celok**

**za rok 2014**



**PaedDr. Milan Majerský**  
**primátor mesta**

## **OBSAH**

1. Základná charakteristika konsolidovaného celku
  - 1.1 Geografické údaje
  - 1.2 Demografické údaje
  - 1.3 Ekonomické údaje
  - 1.4 Symboly obce
  - 1.5 Logo obce
  - 1.6 História obce
  - 1.7 Pamiatky
  - 1.8 Významné osobnosti obce
  - 1.9 Výchova a vzdelávanie
  - 1.10 Zdravotníctvo
  - 1.11 Sociálne zabezpečenie
  - 1.12 Kultúra
  - 1.13 Hospodárstvo
  - 1.14 Organizačná štruktúra obce
2. Rozpočet obce na rok 2014 a jeho plnenie
  - 2.1 Plnenie príjmov za rok 2014
  - 2.2 Plnenie výdavkov za rok 2014
  - 2.3 Plán rozpočtu na roky 2015 - 2016
3. Hospodárenie obce a rozdelenie výsledku hospodárenia za rok 2014
4. Bilancia aktív a pasív v celých €
  - 4.1 Aktíva
  - 4.2 Pasíva
5. Vývoj pohľadávok a záväzkov v celých €
  - 5.1 Pohľadávky
  - 5.2 Záväzky
6. Výsledok hospodárenia
7. Ostatné dôležité informácie
  - 7.1 Prijaté granty a transfery
  - 7.2 Poskytnuté dotácie
  - 7.3 Významné investičné akcie v roku 2014
  - 7.4 Predpokladaný budúci vývoj činnosti
  - 7.5 Udalosti osobitného významu po skončení účtovného obdobia

## 1. Základná charakteristika konsolidovaného celku

Obec je samostatný územný samosprávny a správny celok Slovenskej republiky. Obec je právnickou osobou, ktorá samostatne hospodári s vlastným majetkom a s vlastnými príjmami. Základnou úlohou obce pri výkone samosprávy je starostlivosť o všestranný rozvoj jej územia a o potreby jej obyvateľov.

### 1.1 Geografické údaje

*Geografická poloha obce :* Mesto Levoča leží na východe Slovenska pod Levočskými vrchmi, vo východnej časti regiónu Spiš.

*Susedné mestá a obce :* susedné mestá sú Spišské Podhradie, Spišská Nová Ves, Poprad a Kežmarok. Susedné obce sú Spišský Hrhov, Úloža, Dlhé Stráže, Kurimany a Harichovce.

*Celková rozloha obce :* 64 041 617 m<sup>2</sup>

*Nadmorská výška :* 570 m

### 1.2 Demografické údaje

*Hustota a počet obyvateľov :* Hustota obyvateľstva je 227 obyvateľov na km<sup>2</sup>. Počet obyvateľov je 14 536, z toho mužov 7 212 a žien 7 324. Detí od 0-6 rokov je 1 248, detí od 7-15 rokov 1 610, detí do 16-18 rokov 569, detí od 0-18 rokov 3 427, dospelí od 18 do 62 rokov 9 338 a dospelí nad 62 rokov 1 771.

*Národnostná štruktúra :* slovenská, maďarská, rómska, rusínska, česká, ukrajinská, nemecká, poľská, ostatná

*Štruktúra obyvateľstva podľa náboženského významu :* rímskokatolícke, gréckokatolícke, evanjelické, pravoslávne, bez vyznania, ostatné nezistené

### *Vývoj počtu obyvateľov :*

V roku 2014 sa narodilo 159 detí, čo je o 10 detí menej ako v roku 2013, zomrelo 112 ľudí, čo je o 5 osôb menej ako v roku 2013. Do mesta sa prisťahovalo 127 obyvateľov, čo je o 25 menej ako v roku 2013 a odsťahovalo sa 234 obyvateľov, čo je o 34 viac ako v roku 2013.

### **1.3 Ekonomické údaje**

*Nezamestnanosť v okrese : 16,5 %*

### **1.4 Symboly obce**

#### ***Erb obce :***

Erb mesta tvorí v červenom štíte na zelenom trojvrší strieborný dvojramenný kríž, držaný z oboch strán striebornými privrátenými zlatokorunovanými levmi v zlatej zbroji. Súčasná kompozícia mestského erbu je známa od 15. stor. a bola potvrdená erbovou listinou z 12. augusta 1550.

Právo použiť a používať erb mesta je viazané na súhlas (povolenie) primátora. Súhlas primátora sa vydáva maximálne na dobu 1 roka.

Záujemca o používanie obecného erbu uvedie v písomnej žiadosti formu a spôsob používania vyobrazenia erbu. Žiadosť podávajú všetky subjekty, okrem tých, ktoré sú uvedené v ods. 4 tohto ustanovenia.



Mesto Levoča označuje erbom mesta :

- budovu, ktorá je sídlom orgánov mesta - mestského zastupiteľstva a primátora mesta
- zasadaciu miestnosť mestského zastupiteľstva
- úradnú miestnosť primátora mesta.

Erb mesta sa používa :

na pečatidle mesta, na insígniách primátora, na listinách o udelení čestného občianstva mesta Levoča, ceny mesta Levoča a uznaniach mesta Levoča, na budovách, kde má sídlo Mestský úrad v Levoči, v rokovacích miestnostiach orgánov mesta, na preukazoch poslancov mesta ako aj zamestnancov mesta, na rovnošatách zamestnancov mestskej polície a mestského hasičského zboru, na označenie vozidiel mesta, mestskej polície a mestského hasičského zboru.

***Vlajka obce :***



***Pečať obce :***



## **1.5 Logo obce**

## **1.6 História obce**

Spišská LEVOČA sa po prvý raz spomína v listine z roku 1249 pod názvom Leucha. Osada prosperujúca z výhodnej polohy na obchodnej ceste Via Magna (Veľká cesta) sa rýchlo rozrástla na mesto s viacerými výsadami. Za krátky čas sa Levoča stala hlavným centrom nemeckej kolonizácie na Spiši a v roku 1271 ju dokonca povýšili na hlavné mesto Spoločenstva spišských Sasov. Ďalší vývoj však smeroval k oslabovaniu vplyvu spoločenstva, čo napokon v roku 1323 viedlo k vyhláseniu Levoče za slobodné kráľovské mesto.

Najväčšou hybnou silou rozvoja Levoče bol obchod, ktorý postupne nadobudol medzinárodný rozmer. Levočania obchodovali s Krakovom, hansovnými mestami, ba aj s Benátkami. Levočskí remeselníci vyrábali nielen pre miestnu spotrebu, ale aj pre trhy a jarmoky v celom

Uhorsku a Poľsku. Neskôr sa Levoča stala jedným z hlavných centier renesancie a humanizmu v Uhorsku.

## 1.7 Pamiatky

Mestská pamiatková rezervácia Levoča predstavuje ucelený súbor významných kultúrno-historických pamiatok ohraničený obdĺžnikom pomerne zachovaných mestských hradieb. Ťažiskom starobylej Levoče je rozľahlé obdĺžnikové námestie. Stojí tu rímskokatolícky farský Kostol sv. Jakuba zo 14. storočia, ktorý patrí medzi najvýznamnejšie sakrálne stavby na Slovensku. Vysoká štíhla veža kostola z prvej polovice 19. storočia je najvýraznejším prvkom siluety mesta.

K mimoriadne cenným patrí najmä interiér kostola, ktorý je jedinečným múzeom stredovekého sakrálneho umenia. Neskorogotický drevený hlavný oltár sv. Jakuba je s výškou 18,6 m najvyšší svojho druhu na svete. Zhotovili ho z lipového dreva v rokoch 1507 až 1517 v dielni Majstra Pavla z Levoče. Svoju vlastnú podobizeň Majster Pavol údajne dal jednej z dvanástich sôch apoštolov nádhornej kompozície Poslednej večere v predele oltára. S farským kostolom susedí budova bývalej levočskej radnice s arkádami postavená po požiari v roku 1550. Patrí k vrcholným stavbám svetskej renesančnej architektúry na Slovensku. Na námestí stojí aj tzv. klieť hanby zo 16. storočia, ktorá sa v minulosti využívala na verejné pranierovanie. Centrálné námestie lemuje vyše 50 pozoruhodných meštianskych a patricijských domov. Viaceré sú pomenované podľa bývalých majiteľov. Na prvý pohľad zaujme najmä renesančný Thurzov dom, ktorý získal novorenesančnú sgrafitovú fasádu v roku 1904.

Vysoko nad mestom sa týči Mariánska hora (781 m). Každoročne na začiatku júla sa Levoča stáva miestom najväčšieho stretnutia pútnikov na Slovensku. Desaťtisíce veriacich v dlhých zástupoch vystupujú na horu, aby spoločne vzdali vďaku Panne Márii na bohoslužbách v neogotickom Kostole Navštívenia Panny Márie zo začiatku 20. storočia. V roku 1470 pôvodnú pútnickú kaplnku prebudovali na menší gotický kostol. Do interiéru nového chrámu umiestnili nádhernú sochu Panny Márie, ktorá je dodnes ústredným symbolom mariánskych pútí do Levoče.

V roku 2009 bola Levoča zapísaná do Zoznamu svetového kultúrneho a prírodného dedičstva UNESCO ako súčasť lokality „Levoča, Spišský hrad a pamiatky okolia“.

## **1.8 Významné osobnosti obce**

Ján Jakub Adami(1713 - 1792) – náboženský spisovateľ

Karol Adler (1910 - 1944) – partizán

Ervín Bauer (1890 - 1942) – prírodovedec, funkcionár revolučného robotníckeho hnutia

Jozef Czauczik (1781 - 1857) – maliar

Ján Kristián Engel (1770 - 1814) – historik

Kornel Fabríczy (1840 - 1910) – historik umenia

Christian Wilhelm Fuchs (1802 - 1853) – geológ

Viktor Grešík (1862 - 1946) – botanik, historik, tu pôsobil aj zomrel

Eduard Korponay (1814 - 1891) – publicista

Ján Leibitzer (1763 - 1817) – učiteľ, ovocinár, tu pochovaný

Karol Marko starší (1791 - 1860) – maliar

Gustáv Müller (1811 - 1849) – maliar miniatúr

Ján Müller (1780 - 1828) – maliar

Ján Rombauer (1782 - 1849) – maliar

Daniel Tallyai ( 1760 – 1816) – vydavateľ Prešpurských novín

## 1.9 Výchova a vzdelávanie

V súčasnosti výchovu a vzdelávanie detí v obci poskytuje:

- Základná škola, G. Haina 37, Levoča
- Základná škola, Nám. Š. Kluberta 10, Levoča
- Základná škola, Francisciho 11, Levoča
- Súkromná základná škola, Francisciho 11, Levoča
- Materská škola, J. Francisciho 8/1674, Levoča
- Materská škola, Levočské Lúky, Levoča
- Materská škola, Predmestie 26, Levoča
- Materská škola, G. Haina 36, Levoča
- Materská škola, G. Hermana 9, Levoča
- Materská škola, Železničný riadok 3, Levoča

Na mimoškolské aktivity je zriadená:

- Základná umelecká škola, Nám. Majstra Pavla 48, Levoča
- Centrum voľného času, Francisciho 10/635, Levoča

Na základe analýzy doterajšieho vývoja možno očakávať, že rozvoj vzdelávania sa bude orientovať na existujúce školy a školské zariadenia.

## 1.10 Zdravotníctvo

Zdravotnú starostlivosť v obci poskytuje:

- Všeobecná nemocnica s poliklinikou Levoča, a.s., kde má mesto 33% podiel na základnom imaní

Zdravotnú starostlivosť sa poskytuje na týchto oddeleniach:

- detské oddelenie
- interné oddelenie
- neurologické oddelenie
- oddelenie anestéziológie a intenzívnej medicíny
- oddelenie všeobecnej a úrazovej chirurgie
- psychiatrické oddelenie

- urologické oddelenie
  - hematologicko-transfúzne oddelenie
  - oddelenie klinickej biochémie
  - patologicko-anatomické oddelenie
  - rádiodiagnostické oddelenie
  - záchranná zdravotná služba
- Súkromní lekári: pediatrické ambulancie, ambulancie pre dorast a dospelých, urologická ambulancia, neurologické ambulancie, psychologická ambulancia, psychiatrická ambulancia, oftamologická ambulancia, gynekologické ambulancie, pľúcna ambulancia, ortopedická ambulancia, gastroenterologická ambulancia.

Na základe analýzy doterajšieho vývoja možno očakávať, že rozvoj zdravotnej starostlivosti sa bude orientovať na existujúce zariadenia.

### **1.11 Sociálne zabezpečenie**

Sociálne služby v meste zabezpečuje Mesto Levoča cez zariadenie Jedáleň pre dôchodcov.

Na základe analýzy doterajšieho vývoja možno očakávať, že rozvoj sociálnych služieb sa bude orientovať na existujúce zariadenie.

### 1.12 Kultúra

Spoločenský a kultúrny život v meste zabezpečuje :

- Príspevková organizácia Mestské kultúrne stredisko, ktoré má zverené v správe kino a mestské divadlo.
- V letných mesiacoch júl - august sa každoročne koná medzinárodný kultúrny festival DNI MAJSTRA PAVLA, Karpatský remeselný trh.....
- Múzea nachádzajúce sa na území mesta patria pod Slovenské národné múzeum – Spišské múzeum. Sú to Spišský hrad, Historická radnica, Dom Majstra Pavla, Výtvarná kultúra na Spiši,
- Oblasťný reštaurátorský ateliér Levoča

Mesto plánuje udržať vývoj kultúrneho a spoločenského života na súčasnej úrovni.

### 1.13 Hospodárstvo

Najvýznamnejší poskytovatelia služieb v meste :

- Všeobecná nemocnica s poliklinikou Levoča
- Slovenská pošta
- Obvodný úrad
- Okresný úrad
- Mestský úrad
- Lidl
- Billa

V súčasnosti Mesto Levoča rokuje s investormi s možnosťou využitia HPZ – Juh. Celková rozloha je 119 868 m<sup>2</sup>, z toho výmera budov je 52 600 m<sup>2</sup>.

### 1.14 Organizačná štruktúra mesta

**Primátor mesta:** Ing. Miroslav Vilkovský – od 1.1.2014 do 14.12.2014

PaedDr. Milan Majeský – od 15.12.2014 do 31.12.2014

**Zástupca primátora mesta :** PhDr. Ľubomír Vira – od 1.1.2014 do 14.12.2014

Mgr. PhDr. Jozef Cvoliga – od 15.12.2014 do 31.12.2014

**Hlavný kontrolór obce:** Mgr. Dana Rusnáčiková – od 1.1.2014 do 31.12.2014

***Mestské zastupiteľstvo do 14.12.2014:***

Miroslav Čurilla  
MUDr. Peter Jeseňák  
JUDr. Štefan Kamenický  
PaedDr. Ľubomír Repaský  
Ing. Jozef Babík  
Bc. Ľubomír Komara  
MVDr. Anton Drahomirecký  
PaedDr. Ján Ferko  
MUDr. Marián Papcun, MBA.  
Mgr. Ladislav Ogurčák  
Ján Lorko  
PhDr. Jozef Cvoliga  
Miroslav Dunčko  
PhDr. Ľubomír Vira  
Anna Kravecová  
Ing. Ján Babej  
Mgr. Juraj Príloh  
MUDr. Jana Suráková  
MVDr. Jozef Keller

***Mestské zastupiteľstvo od 15.12.2014:***

Miroslav Čurilla  
Ján Lorko  
Mgr. PhDr. Jozef Cvoliga  
MVDr. Anton Drahomirecký  
PaedDr. Ľubomír Repaský  
Bc. Ľubomír Komara  
MUDr. Marián Papcun, MBA.  
JUDr. Lýdia Budziňáková  
Pavol Rosina  
Anna Kravecová  
MUDr. Pavol Ščurka  
MUDr. Jana Suráková  
Mgr. Ladislav Ogurčák  
Ing. Miroslav Vilkovský  
Miroslav Dunčko  
MUDr. Martin Tkáč  
PhDr. Ľubomír Vira  
Ing. Ján Babej  
Mgr. Vladimír Babej

***Komisie:***

**Komisia finančná do 14.12.2014:**

Predseda: Miroslav Čurilla

Členovia: Ján Lorko, Ing. Peter Uhrinovský, Ing. Jozef Vilk, Ing. Marián Ferko

**Komisia finančná od 15.12.2014:**

Predseda: Ján Lorko

Členovia: Ing. Rastislav Sloboda, Ing. Jozef Vilk, Ing. Marián Ferko, Miroslav Jakubek, Slavomír Kopaňa

Komisia pre výstavbu, územné plánovanie a životné prostredie do 14.12.2014:

Predseda: Ing. Jozef Babík

Členovia: Ing. Jozef Kováč, Ing. Miroslav Jakubovič, MVDr. Jozef Keller,

Ing. Arch. Magdaléna Janovská

Komisia pre výstavbu, územné plánovanie a životné prostredie, verejného poriadku a dopravy od 15.12.2014:

Predseda: Ing. Ján Babej

Členovia: Ing. Miroslav Jakubovič, Ing. Jozef Kováč, Pavol Rosina, Ing. Jozef Babík,

Jaroslav Rusnáčik, Mgr. Miroslav Brincko

Komisia pre šport a mládež do 14.12.2014:

Predseda: Mgr. Juraj Príloh

Členovia: Mgr. Branislav Mindáš, Stanislav Olejník, PaedDr. Milan Majerský,

Mgr. Ján Košík, Martin Málík, Mgr. Miriam Poprocká

Komisia pre šport a mládež od 15.12.2014:

Predseda: Mgr. Vladimír Babej

Členovia: Mgr. Dušan Suchý, Rastislav Kubovčík, Miroslav Dunčko, Jozef Šefčík,

Roman Gaduš, Vavrinec Sedlák

Komisia pre školstvo a vzdelávanie do 14.12.2014:

Predseda: PaedDr. Ľubomír Repaský

Členovia: Mgr. Katarína Jabrocká, Mgr. Iveta Čechová, Mgr. Ján Košík, Mgr. Marta Olejárová

Komisia pre školstvo a vzdelávanie od 15.12.2014:

Predseda: PaedDr. Ľubomír Repaský

Členovia: Mgr. Katarína Jabrocká, Mgr. Iveta Čechová, Mgr. Ján Košík, Mgr. Mária Štramová,

Mgr. Ladislav Ogurčák, Anna Kravecová

Komisia pre kultúru a cestovný ruch do 14.12.2014:

Predseda: MUDr. Peter Jeseňák

Členovia: Ladislav Péchy, Mgr. Dušan Kamenický, Ing. Ernest Rusnák, Ing. Miroslav Čurilla

Komisia kultúry cestovného ruchu a rozvoja mesta od 15.12.2014:

Predseda: Miroslav Čurilla

Členovia: PhDr. Mária Novotná, Mgr. Dušan Kamenický, Ing. Ernest Rusnák,

PhDr. Ľubomír Vira, Mgr. Ingrid Kamenická, Kamil Tomčofčík

Komisia mestského majetku do 14.12.2014:

Predseda: JUDr. Štefan Kamenický

Členovia: JUDr. Boris Gerbery, Jana Matvejová, Ján Masleják, JUDr. František Pitoňák

Komisia majetková a bytová od 15.12.2014:

Predseda: JUDr. Lýdia Budziňáková

Členovia: MUDr. Jana Suráková, PhDr. Beáta Ružbacká, MPH., Jarmila Slobodová,

JUDr. František Pitoňák, Ondrej Toporcer, Ing. Miroslav Vilkovský

Komisia bytová a dislokačná do 14.12.2014:

Predseda: PaedDr. Ján Ferko

Členovia: Eva Matalíková, Mgr. Anna Kokavcová, MUDr. Jana Suráková

Komisia zdravotná a sociálna do 14.12.2014:

Predseda: Anna Kravecová

Členovia: MUDr. Erika Gernáthová, MUDr. Marián Papcun, Mgr. Iveta Ferková,

MUDr. Peter Kočíš

Komisia zdravotníctva, sociálnych vecí a rodiny od 15.12.2014:

Predseda: Anna Kravecová

Členovia: MUDr. Martin Tkáč, Mgr. Iveta Ferková, Mgr. Alena Zakuciová,

MUDr. Pavol Ščurka, Mgr. Jana Michalková

Komisia verejného poriadku a dopravy do 14.12.2014:

Predseda: Bc. Ľubomír Komara

Členovia: Ondrej Bartko, Jaroslav Rusnáčik, Jozef Plačko, Ing. Ondrej Plačko

Komisia pre ochranu verejného záujmu pri výkone funkcií funkcionárov mesta:

Predseda: PhDr. Jozef Cvoliga, Mgr.

Členovia: Ing. Miroslav Vilkovský, Pavol Rosina, Anna Kravecová, JUDr. Lýdia Budziňáková

***Mestský úrad:***

***Prednosta:*** Ing. Peter Sedlačko – od 1.1.2014 do 14.12.2014

Od 15.12.2014 vykonáva funkciu prednostu zástupca primátora

PhDr. Jozef Cvoliga, Mgr.

***Vedúci oddelení:***

Ing. Jarmila Lisoňová – odd. OaVP

Ing. Mariana Kellerová – odd. finančné

Mgr. Ľuboš Kamenický – poverený vedením FO

Mgr. Anna Lazorová – odd. CRaRM

Mgr. Nikolaj Kučka – odd. ŠSVZaŠÚ

Mgr. Martin Drahomírecký – odd. majetkové

Ing. Alžbeta Pitoráková – odd. IČ,ÚPaŽPaSÚ

Do konsolidovaného celku Mesta Levoča patria rozpočtové a príspevkové organizácie, prostredníctvom ktorých mesto zabezpečuje vykonávanie svojich povinností, obchodné spoločnosti založené mestom vystupujúce ako dcérske spoločnosti a obchodná spoločnosť, kde má mesto 33% podiel na základnom imaní vystupujúca ako pridružená účtovná jednotka.

Pri všetkých dcérskych účtovných jednotkách bola použitá metóda úplnej konsolidácie.

Pri úplnej metóde konsolidácie bola vykonaná:

1. konsolidácia kapitálu
2. konsolidácia pohľadávok a záväzkov
3. konsolidácia nákladov a výnosov
4. konsolidácia medzivýsledku hospodárenia.

Pri pridruženej účtovnej jednotke bola použitá metóda vlastného imania. Pri tejto metóde bola vykonaná konsolidácia medzivýsledku hospodárenia.

Prehľad organizácii patriacich do konsolidovaného celku:

| Obchodné meno                                   | Sídlo                              | Podiel na ZI |
|-------------------------------------------------|------------------------------------|--------------|
| Základná škola                                  | Nám. Š. Kluberta 10, Levoča        | 100%         |
| Základná škola                                  | Francisciho 11, Levoča             | 100%         |
| Základná škola                                  | Gašpara Haina 37                   | 100%         |
| Materská škola                                  | Ul. Jána Francisciho 8/1674        | 100%         |
| Materská škola                                  | Mestská časť Levočské Lúky, Levoča | 100%         |
| Materská škola                                  | Ulica Predmestie 26, Levoča        | 100%         |
| Materská škola                                  | Ulica Gašpara Haina 36, Levoča     | 100%         |
| Materská škola                                  | Ulica Gustáva Hermana 9, Levoča    | 100%         |
| Materská škola                                  | Ulica Železničný riadok 3, Levoča  | 100%         |
| Centrum voľného času OLYMP                      | Francisciho 635/10, Levoča         | 100%         |
| Základná umelecká škola                         | Nám. Majstra Pavla 48, Levoča      | 100%         |
| Technické služby mesta Levoča                   | Hradby 2, Levoča                   | 100%         |
| Mestské kultúrne stredisko mesta Levoča         | Nám. Majstra Pavla 54, Levoča      | 100%         |
| Lesy mesta Levoča, spol. s r.o.                 | Novoveská cesta 33, Levoča         | 100%         |
| Stavebná prevádzkareň, s.r.o.                   | Probstnerova cesta 9, Levoča       | 100%         |
| Všeobecná nemocnica s poliklinikou Levoča, a.s. | Probstnerova cesta 2/3082          | 33%          |

### Rozpočtové organizácie mesta:

| Názov ÚJ                   | IČO      | Štatutárny orgán     | Základná činnosť |
|----------------------------|----------|----------------------|------------------|
| Základná škola             | 37785834 | RNDr. G. Gerčáková   | vzdelávanie      |
| Základná škola             | 37791851 | Mgr. V. Adamkovičová | vzdelávanie      |
| Základná škola             | 37873792 | Mgr. Jana Milčáková  | vzdelávanie      |
| Materská škola             | 37873873 | Mgr. V. Mačugová     | vzdelávanie      |
| Materská škola             | 37879375 | E. Jusková           | vzdelávanie      |
| Materská škola             | 37879405 | PaedDr. A. Bineková  | vzdelávanie      |
| Materská škola             | 37879413 | Mgr. A. Lesňáková    | vzdelávanie      |
| Materská škola             | 37879391 | Mgr. D. Koterbová    | vzdelávanie      |
| Materská škola             | 37879383 | Mgr. K. Jabrocká     | vzdelávanie      |
| Centrum voľného času OLYMP | 37874110 | Mgr. J. Košík        | vzdelávanie      |
| Základná umelecká škola    | 37873857 | Mgr. D. Kamenický    | vzdelávanie      |

### Príspevkové organizácie mesta:

| Názov ÚJ                                | IČO      | Štatutárny orgán  | Základná činnosť                    |
|-----------------------------------------|----------|-------------------|-------------------------------------|
| Technické služby mesta Levoča           | 35528052 | Mgr. B. Mindáš    | spracovanie odpadu, športové služby |
| Mestské kultúrne stredisko mesta Levoča | 42080312 | Mgr. I. Kamenická | kultúrne služby                     |

### Obchodné spoločnosti založené mestom:

| Názov ÚJ                                        | IČO      | Štatutárny orgán | Základné imanie     | Podiel na ZI | Základná činnosť |
|-------------------------------------------------|----------|------------------|---------------------|--------------|------------------|
| Lesy mesta Levoča, spol. s r.o.                 | 31693377 | Ing. J. Tancár   | 50 289              | 100          | lesníctvo        |
| Stavebná prevádzkareň, s.r.o.                   | 36451975 | Mgr. T. Cirbus   | 146 092             | 100          | stavebníctvo     |
| Všeobecná nemocnica s poliklinikou Levoča, a.s. | 36594849 | Mgr. M. Jaška    | 2 080 923 (686 782) | 33           | zdravotníctvo    |

## **2. Rozpočet mesta na rok 2014 a jeho plnenie**

Rozpočet mesta Levoča na rok 2014 bol zostavený v súlade s ustanovením § 10 zákona č.583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

Rozpočet mesta sa vnútorne člení na bežné príjmy a bežné výdavky (ďalej len bežný rozpočet), kapitálové príjmy a kapitálové výdavky (ďalej len kapitálový rozpočet) a finančné operácie.

Rozpočet mesta, po zarátaní finančných operácií, bol v roku 2014 schválený ako vyrovnaný. Bežný rozpočet bol po schválených zmenách prebytkový vo výške 183 392 Eur. Kapitálový rozpočet bol po úpravách schválený ako schodkový vo výške 762 845 Eur a schodok je krytý prebytkom bežného rozpočtu a finančných operácií. Rozpočet mesta bol schválený mestským zastupiteľstvom dňa 28. 11. 2013 uznesením č. 49/25.

Bol zmenený päťkrát :

- 20.03.2014 uznesením č. 55/30
- 24.04.2014 uznesením č. 55/40
- 26.06.2014 uznesením č. 59/27
- 14.10.2014 uznesením č. 62/35
- 18.12.2014 uznesením č. 2/24

Po poslednej zmene bol rozpočet nasledovný:

**Rozpočet mesta po poslednej zmene k 31.12.2014 v celých eurách:**

|                                    | <b>Rozpočet na rok<br/>2014</b> | <b>Rozpočet po<br/>zmene 2014</b> |
|------------------------------------|---------------------------------|-----------------------------------|
| <b>Príjmy celkom</b>               | <b>8 983 700,00</b>             | <b>14 115 877,00</b>              |
| z toho :                           |                                 |                                   |
| Bežné príjmy                       | 8 604 758,00                    | 9 176 214,00                      |
| Kapitálové príjmy                  | 276 375,00                      | 3 757 809,00                      |
| Finančné príjmy                    | 30 000,00                       | 1 109 287,00                      |
| Príjmy RO s právnou subjektivitou  | 72 567,00                       | 72 567,00                         |
| <b>Výdavky celkom</b>              | <b>8 983 700,00</b>             | <b>14 115 877,00</b>              |
| z toho :                           |                                 |                                   |
| Bežné výdavky                      | 4 033 041,00                    | 4 295 871,00                      |
| Kapitálové výdavky                 | 248 784,00                      | 4 520 654,00                      |
| Finančné výdavky                   | 406 004,00                      | 529 834,00                        |
| Výdavky RO s právnou subjektivitou | 4 295 871,00                    | 4 769 518,00                      |
| <b>Rozpočet mesta za rok 2014</b>  | <b>0,00</b>                     | <b>0,00</b>                       |

**2.1 Plnenie príjmov za rok 2014**

**Mesto**

**2.1.1 Bežné príjmy mesta**

| <b>Príjmy celkom</b>            | <b>v celých €</b> |
|---------------------------------|-------------------|
| Schválený rozpočet              | 8 604 758,00      |
| Rozpočet po zmenách             | 9 176 214,00      |
| Skutočnosť k 31.12.2014         | 9 432 318,47      |
| % plnenia k rozpočtu po zmenách | 102,79 %          |

### 2.1.2 Kapitálové príjmy mesta

| <b>Príjmy celkom</b>            | <b>v celých €</b> |
|---------------------------------|-------------------|
| Schválený rozpočet              | 276 375,00        |
| Rozpočet po zmenách             | 3 757 809,00      |
| Skutočnosť k 31.12.2014         | 1 218 338,59      |
| % plnenia k rozpočtu po zmenách | 32,42 %           |

### 2.1.3 Príjmové finančné operácie mesta

| <b>Príjmy celkom</b>            | <b>v celých €</b> |
|---------------------------------|-------------------|
| Schválený rozpočet              | 30 000,00         |
| Rozpočet po zmenách             | 1 109 287,00      |
| Skutočnosť k 31.12.2014         | 1 300 969,13      |
| % plnenia k rozpočtu po zmenách | 117,28 %          |

## Rozpočtové organizácie

### 2.1.4 Bežné príjmy rozpočtových organizácií

| <b>Príjmy celkom</b>            | <b>v celých €</b> |
|---------------------------------|-------------------|
| Schválený rozpočet              | 72 567            |
| Rozpočet po zmenách             | 72 567            |
| Skutočnosť k 31.12.2014         | 208 009,77        |
| % plnenia k rozpočtu po zmenách | 286,65 %          |

### 2.1.5 Kapitálové príjmy rozpočtových organizácií

| <b>Príjmy celkom</b>            | <b>v celých €</b> |
|---------------------------------|-------------------|
| Schválený rozpočet              | 0                 |
| Rozpočet po zmenách             | 0                 |
| Skutočnosť k 31.12.2014         | 0                 |
| % plnenia k rozpočtu po zmenách | 0                 |

## 2.2 Plnenie výdavkov za rok 2014

### Mesto

#### 2.2.1 Bežné výdavky mesta

| Výdavky celkom                   | v celých €   |
|----------------------------------|--------------|
| Schválený rozpočet               | 4 033 041,00 |
| Rozpočet po zmenách              | 4 295 871,00 |
| Skutočnosť k 31.12.2014          | 4 663 046,36 |
| % čerpania k rozpočtu po zmenách | 108,55 %     |

#### 2.2.2 Kapitálové výdavky mesta

| Výdavky celkom                   | v celých €   |
|----------------------------------|--------------|
| Schválený rozpočet               | 248 784,00   |
| Rozpočet po zmenách              | 4 520 654,00 |
| Skutočnosť k 31.12.2014          | 1 800 938,79 |
| % čerpania k rozpočtu po zmenách | 39,84 %      |

#### 2.2.3 Výdavkové finančné operácie mesta

| Výdavky celkom                   | v celých € |
|----------------------------------|------------|
| Schválený rozpočet               | 406 004,00 |
| Rozpočet po zmenách              | 529 834,00 |
| Skutočnosť k 31.12.2014          | 439 019,95 |
| % čerpania k rozpočtu po zmenách | 82,86 %    |

### Rozpočtové organizácie

#### 2.2.4 Bežné výdavky rozpočtových organizácií

| Výdavky celkom                   | v celých €   |
|----------------------------------|--------------|
| Schválený rozpočet               | 4 769 518,00 |
| Rozpočet po zmenách              | 4 769 518,00 |
| Skutočnosť k 31.12.2014          | 4 909 499,02 |
| % čerpania k rozpočtu po zmenách | 108,54 %     |

### 2.2.5 Kapitálové výdavky rozpočtových organizácií

| <b>Výdavky celkom</b>            | <b>v celých €</b> |
|----------------------------------|-------------------|
| Schválený rozpočet               | 0,00              |
| Rozpočet po zmenách              | 0,00              |
| Skutočnosť k 31.12.2014          | 0,00              |
| % čerpania k rozpočtu po zmenách | 0 %               |

## 2.3 Plán rozpočtu na roky 2015 – 2016

### 2.3.1 Príjmy celkom

|                                   | <b>Skutočnosť<br/>k 31.12.2014</b> | <b>Plán na rok<br/>2015</b> | <b>Plán na rok<br/>2016</b> |
|-----------------------------------|------------------------------------|-----------------------------|-----------------------------|
| <b>Príjmy celkom</b>              | <b>12 159 635,96</b>               | <b>13 197 577</b>           | <b>10 126 385</b>           |
| z toho :                          |                                    |                             |                             |
| Bežné príjmy                      | 9 432 318,47                       | 9 544 618                   | 9 693 318                   |
| Kapitálové príjmy                 | 1 218 338,59                       | 810 619                     | 340 000                     |
| Finančné príjmy                   | 1 300 969,13                       | 2 749 273                   | 0                           |
| Príjmy RO s právnou subjektivitou | 208 009,77                         | 93 067                      | 93 067                      |

### 2.3.2 Výdavky celkom

|                                    | <b>Skutočnosť<br/>k 31.12.2014</b> | <b>Plán na rok<br/>2015</b> | <b>Plán na rok<br/>2016</b> |
|------------------------------------|------------------------------------|-----------------------------|-----------------------------|
| <b>Výdavky celkom</b>              | <b>11 566 051,46</b>               | <b>13 197 577</b>           | <b>10 126 385</b>           |
| z toho :                           |                                    |                             |                             |
| Bežné výdavky                      | 4 663 046,36                       | 4 218 151                   | 4 169 934                   |
| Kapitálové výdavky                 | 1 800 938,79                       | 3 276 365                   | 423 226                     |
| Finančné výdavky                   | 439 019,95                         | 641 133                     | 440 845                     |
| Výdavky RO s právnou subjektivitou | 4 663 046,36                       | 5 061 928                   | 5 092 380                   |

### 3. Hospodárenie mesta a rozdelenie prebytku hospodárenia za rok 2014

|                                   | <b>Rozpočet po<br/>zmenách 2014<br/>v celých €</b> | <b>Skutočnosť<br/>k 31.12.2014<br/>v celých €</b> |
|-----------------------------------|----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|
| <b>Príjmy celkom</b>              | <b>14 115 877</b>                                  | <b>12 159 635,96</b>                              |
| z toho :                          |                                                    |                                                   |
| Bežné príjmy                      | 9 176 214                                          | 9 432 318,47                                      |
| Kapitálové príjmy                 | 3 757 809                                          | 1 218 338,59                                      |
| Finančné príjmy                   | 1 109 287                                          | 1 300 969,13                                      |
| Príjmy RO                         | 72 567                                             | 208 009,77                                        |
| <b>Výdavky celkom</b>             | <b>13 880 405</b>                                  | <b>11 812 504,12</b>                              |
| z toho :                          |                                                    |                                                   |
| Bežné výdavky                     | 4 295 871                                          | 4 663 046,36                                      |
| Kapitálové výdavky                | 4 046 957                                          | 1 800 938,79                                      |
| Finančné výdavky                  | 768 059                                            | 439 019,95                                        |
| Výdavky RO                        | 4 769 518                                          | 4 909 499,02                                      |
| <b>Rozpočet mesta za rok 2014</b> | <b>235 472</b>                                     | <b>347 131,84</b>                                 |

Hospodárenie mesta Levoča sa v roku 2014 riadilo Zákonom č. 583/2004 o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov ako aj schváleným rozpočtom, ktorý MZ schválilo na svojom zasadnutí 28. 11. 2013 uznesením č. 49/25 a následne úpravou rozpočtu zo dňa:

- 20.03.2014 uznesením č. 55/30
- 24.04.2014 uznesením č. 55/40
- 26.06.2014 uznesením č. 59/27
- 14.10.2014 uznesením č. 62/35
- 18.12.2014 uznesením č. 2/24

**1.) Údaje o plnení rozpočtu:**

|                                           |           |                  |
|-------------------------------------------|-----------|------------------|
| A) Bežný rozpočet                         | - príjmy  | 9 640 328,24 Eur |
|                                           | - výdavky | 9 572 545,38 Eur |
| rozdiel – prebytok rozpočet. hospodárenia |           | 67 782,86 Eur    |

|                                          |           |                  |
|------------------------------------------|-----------|------------------|
| B) Kapitálový rozpočet                   | - príjmy  | 1 218 338,59 Eur |
|                                          | - výdavky | 1 800 938,79 Eur |
| rozdiel – schodok rozpočet. hospodárenia |           | -582 600,20 Eur  |

C) Sumár za bežný a kapitálový rozpočet

|                                             |                       |                 |
|---------------------------------------------|-----------------------|-----------------|
|                                             | - bežný rozpočet      | 67 782,86 Eur   |
|                                             | - kapitálový rozpočet | -582 600,20 Eur |
| rozdiel – schodok rozpočtového hospodárenia |                       | -514 817,34 Eur |

Výsledkom rozpočtového hospodárenia bežného a kapitálového rozpočtu mesta za rok 2014 je schodok vo výške **514 817,34 Eur**.

|                                        |           |                  |
|----------------------------------------|-----------|------------------|
| D) Finančné operácie                   | - príjmy  | 1 300 969,13 Eur |
|                                        | - výdavky | 439 019,95 Eur   |
| rozdiel – prebytok finančných operácií |           | 861 949,18 Eur   |

E) Celkové rozpočtové hospodárenie mesta po zarátaní finančných operácií:

*Prebytok celkového rozpočtového hospodárenia* + **347 131,84 Eur**

F) Krytie schodku kapitálového rozpočtu

Schodok kapitálového rozpočtu vo výške -582 600,20 Eur, je krytý prebytkom finančných operácií (návratnými zdrojmi financovania, prebytkom minulých období).

G) Od celkového prebytku podľa písmena E odpočítavame dotáciu neprevedenú na osobitný účet mesta a nevyčerpané prostriedky peňažných fondov.

Celkový prebytok rozpočtu mesta podľa písmena E

**347 131,84 Eur**

Dotácia NMP II. etapa

-341 900,00 Eur

**Spolu:**

**5 231,84 Eur**

#### **4. Bilancia aktív a pasív v celých eurách**

##### **a) Za materskú účtovnú jednotku**

##### **4.1 A K T Í V A**

| Názov                                   | Skutočnosť<br>k 31.12.2013 | Skutočnosť<br>k 31.12.2014 |
|-----------------------------------------|----------------------------|----------------------------|
| <b>Majetok spolu</b>                    | <b>54 736 711,92</b>       | <b>55 411 759,54</b>       |
| <b>Neobežný majetok spolu</b>           | <b>37 634 950,74</b>       | <b>36 938 312,67</b>       |
| z toho :                                |                            |                            |
| Dlhodobý nehmotný majetok               | 8 185,00                   | 5 207,00                   |
| Dlhodobý hmotný majetok                 | 34 322 825,51              | 33 928 108,68              |
| Dlhodobý finančný majetok               | 3 303 940,23               | 3 004 996,99               |
| <b>Obežný majetok spolu</b>             | <b>17 093 047,45</b>       | <b>18 465 486,60</b>       |
| z toho :                                |                            |                            |
| Zásoby                                  | 4 865,85                   | 20 579,89                  |
| Zúčtovanie medzi subjektami VS          | 14 729 515,38              | 15 836 703,53              |
| Dlhodobé pohľadávky                     | 0                          | 0                          |
| Krátkodobé pohľadávky                   | 1 050 600,38               | 1 191 817,15               |
| Finančné účty                           | 1 308 065,84               | 1 416 386,03               |
| Poskytnuté návratné fin. výpomoci dlh.  | 0                          | 0                          |
| Poskytnuté návratné fin. výpomoci krát. | 0                          | 0                          |
| <b>Časové rozlíšenie</b>                | <b>8 713,73</b>            | <b>7 960,27</b>            |

#### 4.2 P A S Í V A

| Názov                                 | Skutočnosť<br>k 31.12. 2013 | Skutočnosť<br>k 31.12.2014 |
|---------------------------------------|-----------------------------|----------------------------|
| <b>Vlastné imanie a záväzky spolu</b> | <b>54 736 711,92</b>        | <b>55 411 759,54</b>       |
| <b>Vlastné imanie</b>                 | <b>29 245 843,13</b>        | <b>28 308 889,82</b>       |
| z toho :                              |                             |                            |
| Oceňovacie rozdiely                   | 550 855,97                  | 251 912,73                 |
| Fondy                                 | 0                           | 0                          |
| Výsledok hospodárenia                 | 28 694 987,16               | 28 056 977,09              |
| <b>Záväzky</b>                        | <b>6 624 969,17</b>         | <b>7 621 694,90</b>        |
| z toho :                              |                             |                            |
| Rezervy                               | 314 706,76                  | 340 461,24                 |
| Zúčtovanie medzi subjektami VS        | 1 085 448,91                | 1 230 186,66               |
| Dlhodobé záväzky                      | 1 496 753,28                | 2 331 334,41               |
| Krátkodobé záväzky                    | 1 025 940,39                | 1 194 985,26               |
| Bankové úvery a výpomoci              | 2 702 119,83                | 2 524 727,33               |
| <b>Časové rozlíšenie</b>              | <b>18 865 899,62</b>        | <b>19 481 174,82</b>       |

#### - Analýza významných položiek z účtovnej závierky:

V roku 2014 je najvýznamnejší nárast v zúčtovaní kapitálových transferov obce. Ide o zaradenie investičných akcií Bytový dom Potočná, Námestie Majstra Pavla I. etapa, NMP č. 54 rekonštrukcia okien, NMP č. 54 Átrium, Komunitné centrum Levočské Lúky, Zimný štadión, Úprava ciest – dar od Národnej diaľničnej spoločnosti, hydroforová stanica a následné odovzdanie majetku do správy príspevkovým organizáciám.

Krátkodobé záväzky sa oproti roku 2013 zvýšili o 169 044,87 Eur. Rozdiel je spôsobený posunutím lehoty splatnosti kapitálovej faktúry za Bytový dom Potočná 38 do 31.12.2015.

Nárast bol zaznamenaný aj u dlhodobých záväzkoch, ktoré sa zvýšili oproti roku 2013 o 144 737,75 Eur a bol spôsobený čerpaním úveru zo ŠFRB na Bytový dom Potočná 38. Zníženie stavu bankových úverov vo výške 177 392,50 Eur bolo dosiahnuté splácaním dlhodobých investičných úverov a krátkodobého preklenovacieho úveru.

Významnú položku tvoria aj nevyčerpané granty a transfery v roku 2014, a tvorba rezerv na hroziace súdne spory. Významnú tvorbu rezervy činí rezerva na projekt „Uzavretie a rekultivácia skládky komunálneho odpadu Dlhé Stráže Levoča“, na základe správy o zistenej nezrovnalosti.

**b) Za konsolidovaný celok****4.1 A K T Í V A**

| Názov                                   | Skutočnosť<br>k 31.12. 2013 | Skutočnosť<br>k 31.12.2014 |
|-----------------------------------------|-----------------------------|----------------------------|
| <b>Majetok spolu</b>                    | <b>57 939 399,33</b>        | <b>59 020 460,37</b>       |
| <b>Neobežný majetok spolu</b>           | <b>52 251 437,62</b>        | <b>53 065 498,76</b>       |
| z toho :                                |                             |                            |
| Dlhodobý nehmotný majetok               | 9 125,00                    | 5 207,00                   |
| Dlhodobý hmotný majetok                 | 49 818 123,93               | 50 546 281,65              |
| Dlhodobý finančný majetok               | 2 424 188,69                | 2 514 010,11               |
| <b>Obežný majetok spolu</b>             | <b>5 645 386,57</b>         | <b>5 913 115,46</b>        |
| z toho :                                |                             |                            |
| Zásoby                                  | 194 319,55                  | 196 579,39                 |
| Zúčtovanie medzi subjektami VS          | 42 045,17                   | 0,00                       |
| Dlhodobé pohľadávky                     | 1 765,53                    | 1 958,14                   |
| Krátkodobé pohľadávky                   | 1 118 544,99                | 1 258 531,80               |
| Finančné účty                           | 4 288 711,33                | 4 456 046,13               |
| Poskytnuté návratné fin. výpomoci dlh.  | 0,00                        | 0,00                       |
| Poskytnuté návratné fin. výpomoci krát. | 0,00                        | 0,00                       |
| <b>Časové rozlíšenie</b>                | <b>42 575,14</b>            | <b>41 846,15</b>           |

## 4.2 P A S Í V A

| Názov                                 | Skutočnosť<br>k 31.12. 2013 | Skutočnosť<br>k 31.12.2014 |
|---------------------------------------|-----------------------------|----------------------------|
| <b>Vlastné imanie a záväzky spolu</b> | <b>57 939 399,33</b>        | <b>59 020 460,37</b>       |
| <b>Vlastné imanie</b>                 | <b>28 965 945,60</b>        | <b>28 419 132,85</b>       |
| z toho :                              |                             |                            |
| Oceňovacie rozdiely                   | 189 518,93                  | 189 901,80                 |
| Fondy                                 | 650 400,62                  | 672 668,61                 |
| Výsledok hospodárenia                 | 28 126 026,05               | 27 556 562,44              |
| <b>Záväzky</b>                        | <b>9 558 886,34</b>         | <b>10 577 827,86</b>       |
| z toho :                              |                             |                            |
| Rezervy                               | 2 642 010,71                | 2 567 185,83               |
| Zúčtovanie medzi subjektami VS        | 1 085 448,91                | 1 230 186,66               |
| Dlhodobé záväzky                      | 1 535 060,24                | 2 396 771,13               |
| Krátkodobé záväzky                    | 1 567 233,34                | 1 821 468,71               |
| Bankové úvery a výpomoci              | 2 729 133,14                | 2 562 215,53               |
| <b>Časové rozlíšenie</b>              | <b>19 414 567,39</b>        | <b>20 023 499,66</b>       |

## 5. Vývoj pohľadávok a záväzkov v celých eurách

### a) Za materskú účtovnú jednotku

#### 5.1. Pohľadávky

| Pohľadávky                      | Stav<br>k 31.12 2013 | Stav<br>k 31.12 2014 |
|---------------------------------|----------------------|----------------------|
| Pohľadávky do lehoty splatnosti | 190 148,17           | 905 377,55           |
| Pohľadávky po lehote splatnosti | 1 690 377,69         | 1 104 125,27         |

Mesto aj v roku 2014 vymáhalo pohľadávky formou osobitného príjemcu, čím sa zabezpečuje splácanie najstarších pohľadávok, a tým nastalo zníženie pohľadávok po lehote splatnosti, ale nárast pohľadávok do lehoty splatnosti.

#### 5.2 Záväzky

| Záväzky                      | Stav<br>k 31.12 2013 | Stav<br>k 31.12 2014 |
|------------------------------|----------------------|----------------------|
| Záväzky do lehoty splatnosti | 2 467 721,67         | 3 499 318,54         |
| Záväzky po lehote splatnosti | 54 972,00            | 27 001,13            |

Záväzky po lehote splatnosti tvoria neuhradené faktúry za služby (poskytnutá technika na ochranu a zachraňovanie majetku občanov po vyhlásení mimoriadnej situácie v lokalite Levočské Lúky) a členský príspevok pre Združenie miest a obcí Slovenska.

### b) Za konsolidovaný celok

#### 5.1. Pohľadávky

| Pohľadávky                      | Stav<br>k 31.12 2013 | Stav<br>k 31.12 2014 |
|---------------------------------|----------------------|----------------------|
| Pohľadávky do lehoty splatnosti | 172 888,08           | 933 781,70           |
| Pohľadávky po lehote splatnosti | 1 936 383,70         | 1 302 310,13         |

#### 5.2 Záväzky

| Záväzky                      | Stav<br>k 31.12 2013 | Stav<br>k 31.12 2014 |
|------------------------------|----------------------|----------------------|
| Záväzky do lehoty splatnosti | 3 037 248,58         | 4 185 261,31         |
| Záväzky po lehote splatnosti | 65 045,00            | 32 978,53            |

## 6. Výsledok hospodárenia v celých eurách

### a) Za materskú účtovnú jednotku

| Názov                                                                                                 | Skutočnosť<br>k 31.12. 2013 | Skutočnosť<br>k 31.12.2014 |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------|----------------------------|
| <b>Náklady</b>                                                                                        | <b>8 055 240,45</b>         | <b>8 790 912,01</b>        |
| 50 – Spotrebované nákupy                                                                              | 120 541,49                  | 236 671,08                 |
| 51 – Služby                                                                                           | 382 975,88                  | 571 586,32                 |
| 52 – Osobné náklady                                                                                   | 1 367 845,02                | 1 536 831,75               |
| 53 – Dane a poplatky                                                                                  | 14 239,52                   | 35 594,72                  |
| 54 – Ostatné náklady na prevádzkovú činnosť                                                           | 942 123,13                  | 604 357,68                 |
| 55 – Odpisy, rezervy a OP z prevádzkovej a finančnej činnosti a zúčtovanie časového rozlíšenia        | 768 964,93                  | 1 183 075,79               |
| 56 – Finančné náklady                                                                                 | 120 570,76                  | 118 030,09                 |
| 57 – Mimoriadne náklady                                                                               | 0                           | 0                          |
| 58 – Náklady na transfery a náklady z odvodov príjmov                                                 | 4 337 979,72                | 4 504 764,58               |
| 59 – Dane z príjmov                                                                                   | 1 656,09                    | 1 478,94                   |
| <b>Výnosy</b>                                                                                         | <b>8 056 692,80</b>         | <b>8 129 447,97</b>        |
| 60 – Tržby za vlastné výkony a tovar                                                                  | 112 909,01                  | 117 252,00                 |
| 61 – Zmena stavu vnútroorganizačných služieb                                                          | 0                           | 0                          |
| 62 – Aktivácia                                                                                        | 0                           | 0                          |
| 63 – Daňové a colné výnosy a výnosy z poplatkov                                                       | 5 068 197,79                | 5 287 977,39               |
| 64 – Ostatné výnosy                                                                                   | 1 162 354,33                | 632 096,47                 |
| 65 – Zúčtovanie rezerv a OP z prevádzkovej a finančnej činnosti a zúčtovanie časového rozlíšenia      | 119 582,84                  | 259 712,65                 |
| 66 – Finančné výnosy                                                                                  | 60 496,31                   | 21 227,89                  |
| 67 – Mimoriadne výnosy                                                                                | 0                           | 0                          |
| 69 – Výnosy z transferov a rozpočtových príjmov v obciach, VÚC a v RO a PO zriadených obcou alebo VÚC | 1 533 152,52                | 1 792 825,87               |
| <b>Výsledok hospodárenia / + kladný VH, - záporný VH /</b>                                            | <b>-203,74</b>              | <b>-662 942,98</b>         |

**b) Za konsolidovaný celok**

| Názov                                                                                                 | Skutočnosť<br>k 31.12. 2013 | Skutočnosť<br>k 31.12.2014 |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------|----------------------------|
| <b>Náklady</b>                                                                                        | <b>13 068 577,29</b>        | <b>14 094 627,52</b>       |
| 50 – Spotrebované nákupy                                                                              | 1 606 530,12                | 1 620 908,70               |
| 51 – Služby                                                                                           | 1 892 633,62                | 2 071 422,15               |
| 52 – Osobné náklady                                                                                   | 6 334 005,63                | 6 805 603,84               |
| 53 – Dane a poplatky                                                                                  | 25 637,83                   | 48 133,10                  |
| 54 – Ostatné náklady na prevádzkovú činnosť                                                           | 1 046 574,02                | 721 178,41                 |
| 55 – Odpisy, rezervy a OP z prevádzkovej a finančnej činnosti a zúčtovanie časového rozlíšenia        | 1 577 712,08                | 2 230 424,14               |
| 56 – Finančné náklady                                                                                 | 159 891,98                  | 158 317,98                 |
| 57 – Mimoriadne náklady                                                                               | 0                           | 0                          |
| 58 – Náklady na transfery a náklady z odvodov príjmov                                                 | 425 592,01                  | 438 639,20                 |
| 59 – Dane z príjmov                                                                                   | 13 071,92                   | 9 753,64                   |
| <b>Výnosy</b>                                                                                         | <b>13 153 965,37</b>        | <b>13 535 564,06</b>       |
| 60 – Tržby za vlastné výkony a tovar                                                                  | 2 651 718,10                | 2 531 846,99               |
| 61 – Zmena stavu vnútroorganizačných služieb                                                          | -18 949,65                  | -13 423,51                 |
| 62 – Aktivácia                                                                                        | 83 420,12                   | 151 911,26                 |
| 63 – Daňové a colné výnosy a výnosy z poplatkov                                                       | 5 057 031,89                | 5 276 184,48               |
| 64 – Ostatné výnosy                                                                                   | 987 285,00                  | 676 643,39                 |
| 65 – Zúčtovanie rezerv a OP z prevádzkovej a finančnej činnosti a zúčtovanie časového rozlíšenia      | 270 494,09                  | 702 895,65                 |
| 66 – Finančné výnosy                                                                                  | 12 820,68                   | 13 193,01                  |
| 67 – Mimoriadne výnosy                                                                                | 0                           | 0                          |
| 69 – Výnosy z transferov a rozpočtových príjmov v obciach, VÚC a v RO a PO zriadených obcou alebo VÚC | 4 110 145,14                | 4 196 312,79               |
| <b>Výsledok hospodárenia / + kladný VH, - záporný VH /</b>                                            | <b>72 316,16</b>            | <b>-568 817,10</b>         |

### **Analýza nákladov a výnosov v porovnaní s minulým rokom a s vysvetlením významných rozdielov:**

Nákladová skupina 51 – Služby sa oproti roku 2013 zvýšila o 188 610,44 Eur. Najvyššie položky v rámci tejto skupiny tvoria: oprava Kostola sv. Jakuba, hradobného múra, ďalej sú to povodňové a zabezpečovacie práce. Ďalšie významné náklady tvorí skupina 54 – Ostatné náklady na prevádzkovú činnosť, ktorá sa oproti roku 2013 znížila o 337 765,45 Eur. Rozdiel je spôsobený najmä znížením prerozdeľovania parciel na základe nových geometrických plánov a poklesom vyradenia DHM so zostatkovou cenou.

Ďalší významný rozdiel v nákladoch v porovnaní s rokom 2013 tvorí 58 – Náklady na transfery a náklady z odvodov príjmov, ktoré sú oproti roku 2013 vyššie o 166 784,86 Eur.

V rámci konsolidovaného celku významný rozdiel v porovnaní s rokom 2013 v nákladoch 54 – Ostatné náklady na prevádzkovú činnosť tvorí prepočet vlastného imania pridruženej účtovnej jednotky Všeobecná nemocnica s poliklinikou Levoča, a.s.

Ďalší významný rozdiel v nákladoch v porovnaní s rokom 2013 tvorí zvýšenie nákladov skupiny 55 – Odpisy, rezervy a OP z prevádzkovej a finančnej činnosti a zúčtovanie časového rozlíšenia. Uvedená zmena je spôsobená v dôsledku tvorby ostatných a zákonných rezerv. Navýšenie nastalo aj v nákladoch skupiny 52 – Osobné náklady.

Najvýraznejší rozdiel vo výnosoch v porovnaní s rokom 2013 tvorí účtovná skupina 64 – ostatné výnosy, a to zníženie o 530 257,86 Eur. Výnosy sú nižšie kvôli zníženiu prerozdeľovania parciel na základe nových geometrických plánov a nižším príjmom z prenájmu pozemkov. Zvýšenie stavu účtovnej skupiny 65 – Zúčtovanie rezerv a OP z prevádzkovej a finančnej činnosti a zúčtovanie časového rozlíšenia, je spôsobený zrušením rezerv a opravných položiek. Ďalším významným rozdielom je účtovná skupina 63 – Daňové a colné výnosy a výnosy z poplatkov, ktorý sa mierne zvýšil v dôsledku mierneho nárastu podielových daní.

Výnosová skupina 69 – Výnosy z transferov a rozpočtových príjmov v obciach sa oproti roku 2013 zvýšila o 259 673,35 Eur. Rozdiel je spôsobený miernym zvýšením prijatých a spotrebovaných príjmov bežných transferov zo štátneho rozpočtu oproti roku 2013, miernym zvýšením výnosov samosprávy z odvodov rozpočtových príjmov rozpočtových organizácii v zriaďovateľskej pôsobnosti, zaradením investícií obstaraných z prostriedkov EÚ a následnom zúčtovaní výnosov z kapitálových transferov od EÚ vo vecnej a časovej súvislosti s odpismi.

Významné položky ovplyvňujúce konsolidovaný výsledok hospodárenia tvorí prepočet vlastného imania pridruženej účtovnej jednotky VšNsP Levoča konsolidovaného celku metódou VI. Záporný konsolidovaný výsledok hospodárenia sa znížil aj v dôsledku eliminácie vyplateného podielu na zisku zo spoločnosti Lesy mesta Levoča, spol. s r.o.. Ďalšie významné položky pri konsolidácii medzivýsledku sú eliminácie týkajúce sa investičných akcií vykonávané dcérskou spoločnosťou Stavebná prevádzkareň, s.r.o.

## 7. Ostatné dôležité informácie

### 7.1 Prijaté granty a transfery

V roku 2014 obec, rozpočtová a príspevková organizácia prijala nasledovné granty a transfery:

| Poskytovateľ           | Účelové určenie grantov a transferov   | Suma prijatých prostriedkov v € |
|------------------------|----------------------------------------|---------------------------------|
| MPRV SR                | Námestie Majstra Pavla I. etapa        | 199 132,37                      |
| PPA                    | CVČ vybavenie priestorov               | 6 536,76                        |
| MF SR                  | Námestie Majstra Pavla II. etapa       | 341 900,00                      |
| MPRV SR                | Komunitné centrum Lev. Lúky            | 61 242,95                       |
| MDVaRR SR              | Bytový dom Potočná ulica               | 411 880,00                      |
| ÚPSVaR                 | Dávka v hmotnej núdzi                  | 73 418,71                       |
| ÚPSVaR                 | Prídavky na deti                       | 5 427,66                        |
| Krajský školský úrad   | Školský úrad                           | 26 022,00                       |
| Krajský stavebný úrad  | Stavebný úrad                          | 18 008,52                       |
| MDVaRR SR              | ŠFRB                                   | 7 141,61                        |
| MŠVVaŠ SR              | Vzdelávanie seniorov                   | 44 192,28                       |
| ÚPSVaR                 | Aktivačná činnosť dobrovoľnícka služba | 245,05                          |
| ÚPSVaR                 | Aktivačná činnosť 2. zmluva            | 13 576,61                       |
| ÚPSVaR                 | Aktivačná činnosť 3. zmluva            | 2 135,20                        |
| Metod.-pedagog.centrum | MŠ Lev. Lúky - asistenti               | 8 667,69                        |
| Metod.-pedagog.centrum | MŠ Predmestie - asistenti              | 8 942,40                        |
| Metod.-pedagog.centrum | ZŠ Š. Kluberta - asistenti             | 16 750,39                       |
| SAAIC                  | ZŠ G. Haina - projekt                  | 2 661,58                        |
| SAAIC                  | ZŠ Francisciho - projekt               | 397,21                          |
| ÚPSVaR                 | ZUŠ chránené dielne                    | 15 962,32                       |
| ÚPSVaR                 | Chránené pracovisko 3                  | 11 521,47                       |

|                        |                                                    |              |
|------------------------|----------------------------------------------------|--------------|
| ÚPSVaR                 | Chránené pracovisko MP 4                           | 7 323,86     |
| Krajský školský úrad   | Školstvo                                           | 2 374 727,00 |
| MV SR                  | Matrika                                            | 11 158,85    |
| Krajský úrad pre CDaPK | Cestná doprava a pozemné komunikácie               | 836,54       |
| Krajský úrad ŽP Prešov | Ochrana ŽP                                         | 1 386,90     |
| MV SR                  | Regob                                              | 4 883,67     |
| Obvodný úrad Prešov    | Príspevok na vojnové hroby                         | 4 634,96     |
| ÚPSVaR                 | Osobitný príjemca HMNÚ                             | 335 184,96   |
| ÚPSVaR                 | Osobitný príjemca HMNÚ - služba                    | 6 495,58     |
| ÚPSVaR                 | Osobitný príjemca – rodičovský príspevok           | 25 400,00    |
| ÚPSVaR                 | Osobitný príjemca – prídavky na deti               | 57 123,52    |
| ÚPSVaR                 | Osobitný príjemca – príspevok pri narodení dieťaťa | 1 283,97     |
| MF SR                  | Voľby prezidenta                                   | 11 699,85    |
| MF SR                  | Voľby prezidenta- 2. kolo                          | 10 537,03    |
| MF SR                  | Voľby do EU Parlamentu                             | 13 184,75    |
| MF SR                  | Komunálne voľby                                    | 7 009,51     |
| ÚPSVaR                 | Terénna sociálna práca                             | 59 711,58    |
| ÚPSVaR                 | Obecné služby                                      | 13 076,68    |
| MK SR                  | Kostol sv. Jakuba exter. plášť                     | 149 100,00   |
| MK SR                  | Hradobný múr JV                                    | 35 000,00    |
| PPA                    | Nástroje pre voľnočasové aktivity - CVC            | 3 982,81     |
| PPA                    | Modernizácia verej. priestr. a oddych.zóny         | 11 550,00    |
| PPA                    | Občianska vybavenosť-cyklo.chodník, vodná nádrž    | 8 227,50     |
| MF SR                  | Povodne                                            | 55 733,86    |
| RF                     | Recyklačný fond                                    | 5 343,00     |
| Obch. spoločnosti      | Dni Majstra Pavla                                  | 1 502,00     |

### Popis najvýznamnejších prijatých grantov a transferov:

Najvýznamnejšiu položku bežných príjmov z grantov a transferov tvorí príjem na prenesené kompetencie na úseku školstva. Významnú sumu bežných príjmov tvorí transfer na obnovu historických pamiatok a to Kostol sv. Jakuba, hradobný múr. Najvýznamnejšiu položku kapitálových príjmov z grantov a transferov tvorí príjem na obnovu historických pamiatok mesta, bytový dom Potočná ulica a námestie Majstra Pavla I. a II. etapa.

## 7.2 Poskytnuté dotácie

V roku 2014 obec poskytla zo svojho rozpočtu dotácie v zmysle VZN č. 7/2006, dodatok č.1/2009, č. 21/2011 o poskytovaní dotácií z rozpočtu obce:

| Prijímateľ dotácie             | Účelové určenie dotácie | Suma poskytnutých prostriedkov v € |
|--------------------------------|-------------------------|------------------------------------|
| Futbalový klub FK 05, Levoča   | šport                   | 11 600,00                          |
| MK Slovenský orol Levoča       | šport                   | 10 022,00                          |
| Hadzanársky klub Slovan Levoča | šport                   | 11 000,00                          |
| LK Cross Country Levoča        | šport                   | 4 722,00                           |
| CYKLO SPIŠ Levoča              | šport                   | 2 322,00                           |
| TJ Štart Levoča                | šport                   | 1 522,00                           |
| TJ Javorinka Levoča            | šport                   | 1 422,00                           |
| Mládežnícky parlament Levoča   | šport                   | 100,00                             |
| Atletický klub Slovan Levoča   | šport                   | 1 822,00                           |
| Klub sebaobrany WING TSUNG     | šport                   | 1 622,00                           |
| Lyžiarský klub Levoča          | šport                   | 4 422,00                           |
| Tenis club 92 Levoča           | šport                   | 2 022,00                           |
| DASK Levoča                    | šport                   | 200,00                             |
| O.Z.FOYA Levoča                | šport                   | 200,00                             |
| TC 92 Levoča                   | šport                   | 400,00                             |
| NORDIC CENTRUM Levoča          | šport                   | 3 000,00                           |
| <b>Spolu:</b>                  |                         | <b>56 398,00</b>                   |

| Prijímateľ dotácie                     | Účelové určenie dotácie | Suma poskytnutých prostriedkov v € |
|----------------------------------------|-------------------------|------------------------------------|
| OZ Levočan Levoča                      | kultúra                 | 6 400,00                           |
| Združenie turizmu Levoča               | kultúra                 | 400,00                             |
| ZŠ Francisciho                         | kultúra                 | 500,00                             |
| Kat. univ. v Ružomberku Pedag. fakulta | kultúra                 | 500,00                             |
| Kláštor minoritov                      | kultúra                 | 100,00                             |
| Ing. Eduard Kostelník                  | kultúra                 | 100,00                             |
| Združ. kresťanských spol. mládeže      | kultúra                 | 300,00                             |
| Spoločnosť na pomoc osobám s autizmom  | kultúra                 | 300,00                             |
| RR Klubu slovenských turistov          | kultúra                 | 100,00                             |

|                          |         |                 |
|--------------------------|---------|-----------------|
| Peter Milčák MODRÝ PETER | kultúra | 600,00          |
| <b>Spolu:</b>            |         | <b>9 300,00</b> |

| <b>Prijímateľ dotácie</b>                 | <b>Účelové určenie dotácie</b> | <b>Suma poskytnutých prostriedkov v €</b> |
|-------------------------------------------|--------------------------------|-------------------------------------------|
| Pozemkové spoločenstvo Závada             | ostatné spol.služby            | 660,00                                    |
| NORDIC CENTRUM Levoča                     | ostatné spol.služby            | 2 000,00                                  |
| Občianske združenie LEVOČAN               | ostatné spol.služby            | 500,00                                    |
| Miestny odbor Matice Slovenskej           | ostatné spol.služby            | 200,00                                    |
| Združenie kresťanských seniorov           | ostatné spol.služby            | 200,00                                    |
| Slov. červený kríž                        | ostatné spol.služby            | 126,00                                    |
| ZO Jednoty dôchodcov na Slovensku         | ostatné spol.služby            | 200,00                                    |
| Slovenský zväz zdrav. postihnutých        | ostatné spol.služby            | 200,00                                    |
| Slovenský skauting 64. Zbor Š.Kluberta    | ostatné spol.služby            | 200,00                                    |
| eRko Hnutie kresťanských spol. detí       | ostatné spol.služby            | 100,00                                    |
| Cvičná firma PRUTY s.r.o. pri Spojenej... | ostatné spol.služby            | 200,00                                    |
| <b>Spolu:</b>                             |                                | <b>4 586,00</b>                           |

| <b>Prijímateľ dotácie</b> | <b>Účelové určenie dotácie</b> | <b>Suma poskytnutých prostriedkov v €</b> |
|---------------------------|--------------------------------|-------------------------------------------|
| Dobrovoľný hasičský zbor  | požiarna ochrana               | 600,00                                    |
| <b>Spolu:</b>             |                                | <b>600,00</b>                             |

### 7.3 Významné investičné akcie v roku 2014

Najvýznamnejšie investičné akcie realizované v roku 2014:

a) mesto

|                                                   |                  |
|---------------------------------------------------|------------------|
| - Rekonštrukcia zimného štadióna                  | 123 141,28 Eur   |
| - Bytový dom Potočná 38                           | 1 302 435,64 Eur |
| - NMP 1. etapa                                    | 70 504,90 Eur    |
| - Parkovacie plochy sídlisko Západ                | 22 831,44 Eur    |
| - Modernizácia autobus. zastávok                  | 23 757,12 Eur    |
| - Rekonštrukcia verejného schodiska               | 29 104,44 Eur    |
| - Revitalizácia a obnova oddychovej zóny          | 11 891,04 Eur    |
| - Verejné osvetlenie Bottova, Kasárenská          | 20 503,12 Eur    |
| - Verejné osvetlenie – garáže sídlisko Západ      | 14 977,68 Eur    |
| - Basketbalové ihrisko                            | 8 334,11 Eur     |
| - Výmena okien NMP č. 54                          | 10 252,99 Eur    |
| - MŠ Predmestie                                   | 22 611,84 Eur    |
| - Rekonštrukcia a modernizácia komunitného centra | 82 887,77 Eur    |

b) príspevkové organizácie

|                                           |               |
|-------------------------------------------|---------------|
| - Príspevok pre MsKS – digitalizácia kina | 16 662,20 Eur |
|-------------------------------------------|---------------|

### 7.4 Predpokladaný budúci vývoj činnosti

Dlhodobým cieľom mesta je poskytnutie kvalitných služieb občanom, podnikateľom a návštevníkom mesta, ktoré mu vyplývajú zo zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov, či už priamo, alebo prostredníctvom mestom zriadených alebo založeným organizácií.

V roku 2015 mesto predpokladá realizovať tieto investičné akcie:

a) mesto

|                                      |                |
|--------------------------------------|----------------|
| - NMP č. 4                           | 144 900,00 Eur |
| - Parkovisko Sadová                  | 28 900,00 Eur  |
| - Úprava chodníka – Kláštorská ulica | 21 000,00 Eur  |
| - Rekonštrukcia schodiska            | 20 000,00 Eur  |
| - Bytový dom Potočná                 | 95 000,00 Eur  |

|                                                 |                  |
|-------------------------------------------------|------------------|
| - Preložka VN                                   | 39 000,00 Eur    |
| - Rolba – zimný štadión                         | 120 000,00 Eur   |
| - Plynová a kanalizačná prípojka                | 17 000,00 Eur    |
| - Rekonštrukcia a modernizácia zimného štadióna | 1 593 118,39 Eur |
| - Rekonštrukcia strechy – Kocka                 | 15 000,00 Eur    |

b) rozpočtové organizácie

|                                      |              |
|--------------------------------------|--------------|
| - ZŠ Francisciho – vybavenie Jedálne | 8 850,00 Eur |
|--------------------------------------|--------------|

c) príspevkové organizácie

|                                    |              |
|------------------------------------|--------------|
| - Príspevok pre TS – zimný štadión | 4 121,00 Eur |
|------------------------------------|--------------|

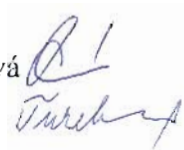
### 7.5 Udalosti osobitného významu po skončení účtovného obdobia

Obec nezaznamenala žiadnu udalosť osobitného významu po skončení účtovného obdobia.

Vypracoval:

Ing. Dagmar Oleksáková

Mgr. Erika Tureková



V Levoči, dňa 30.11.2015

### Prílohy:

- Individuálna účtovná závierka: Súvaha, Výkaz ziskov a strát, Poznámky
- Výrok audítora k individuálnej účtovnej závierke
- Konsolidovaná účtovná závierka: Konsolidovaná Súvaha, Konsolidovaný Výkaz ziskov a strát, Poznámky konsolidovanej účtovnej závierky
- Výrok audítora ku konsolidovanej účtovnej závierke